

Distr.: Limited  
8 September 2023  
Arabic  
Original: English



الدورة الثامنة والسبعون  
اللجنة الثانية

## تنظيم أعمال اللجنة الثانية

### مذكرة من الأمانة العامة

#### توزيع البنود

- 1 - ترد بنود جدول الأعمال التي أحالتها الجمعية العامة إلى اللجنة الثانية في مذكرة الأمانة العامة (A/C.2/78/1). ويمكن الاطلاع على معلومات أساسية عن تلك البنود في شروح جدول الأعمال (A/78/100 و A/78/100/Add.1).

#### برنامج العمل

- 2 - أعد مشروع برنامج العمل (انظر المرفق) مع مراعاة الفقرة (ب) من المادة 99 من النظام الداخلي للجمعية العامة ومقرر الجمعية العامة 539/77 بشأن برنامج عمل اللجنة الثانية خلال الدورة الثامنة والسبعين للجمعية الذي دعت فيه الجمعية مكتب اللجنة الثانية إلى أن يأخذ في الاعتبار الجدول الزمني المؤقت للجنة بصيغته الواردة في ورقة غرفة الاجتماعات A/C.2/77/CRP.1، وجدول الأعمال المؤقت للدورة الثامنة والسبعين للجمعية العامة (A/78/150)، ومدى توافر الوثائق. وقد حُدّد عددُ الجلسات المقترحة للمناقشة العامة لبنود جدول الأعمال المحالة إلى اللجنة الثانية على أساس التجربة السابقة.

#### قائمة الوثائق

- 3 - يوجّه الانتباه إلى الإضافة لهذه المذكرة (A/C.2/78/L.1/Add.1)، التي تتضمن قائمة بالوثائق المقدمة في إطار مختلف بنود جدول الأعمال المحالة إلى اللجنة الثانية.



الرجاء إعادة استعمال الورق



## المناقشة العامة

- 4 - وفقاً لمقرر الجمعية العامة 538/77 باء بشأن تنشيط أعمال اللجنة الثانية وعقب إجراء مشاورات مع أعضاء اللجنة، اقترح المكتب طرح "بناء تعاف مستدام للجميع" موضوعاً للمناقشة العامة، مع مراعاة الموضوع الذي وافقت عليه الجمعية العامة لدورة المجلس الاقتصادي والاجتماعي لعام 2024 والمنتدى السياسي الرفيع المستوى المعني بالتنمية المستدامة لعام 2024.
- 5 - ويجوز للوفود أن تُدلي ببيان وطني واحد فقط أثناء المناقشة. ويجوز أن يشمل البيان أيًا من البنود المحالة إلى اللجنة أو جميعها.

## المناقشات العامة لبنود جدول الأعمال وعرض التقارير والوقت المخصص للأسئلة

- 6 - أثناء المناقشات العامة لبنود جدول الأعمال، ستعرض تقارير الأمين العام من خلال بيانات شفوية موجزة لا تتجاوز مدتها سبع دقائق يُدلى بها في جلسة النظر في البند. ويمكن إبداء بعض المرونة فيما يتعلق بالمدة الزمنية المحددة للبيانات عندما يُعرض تقريران أو أكثر في بيان واحد. وفور عرض التقارير، ووفقاً للممارسة المتبعة في اللجان الرئيسية، تُدعى الوفود إلى إبداء تعليقاتها أو طرح أسئلتها على المتكلمين بشأن التقارير المعروضة. وأعضاء الوفود مدعوون للمشاركة بنشاط في هذه الجلسات بطرح أسئلتهم والإدلاء بما يطرأ عليهم من تعليقات.

## بيانات الوفود

- 7 - يُفتح باب التسجيل في قوائم المتكلمين خلال المناقشة العامة والمناقشات العامة لفرادى بنود جدول الأعمال في 13 أيلول/سبتمبر 2023. ولأغراض التخطيط، ينبغي تسجيل أسماء المتكلمين في المناقشة العامة بحلول 26 أيلول/سبتمبر وأسماء المتكلمين في المناقشات العامة بحلول 28 أيلول/سبتمبر. ووفقاً لمقرر الجمعية العامة 530/65، ينبغي ألا تتجاوز المدة الزمنية لإلقاء البيانات في المناقشة العامة 10 دقائق بالنسبة للبيانات المدلى بها باسم المجموعات و 7 دقائق بالنسبة للبيانات الوطنية. وينبغي ألا تتجاوز المدة الزمنية لإلقاء البيانات خلال المناقشات العامة للبنود 7 دقائق بالنسبة للبيانات المدلى بها باسم المجموعات و 5 دقائق بالنسبة للبيانات الوطنية. وستُعد قوائم المتكلمين في أي جلسة من الجلسات على أساس هذه الحدود الزمنية التي سيجري تطبيقها بشكل صارم بوسائل منها، عند الاقتضاء، إغلاق الميكروفونات تلقائياً بعد انقضاء الوقت المخصص للبيان. وعملاً بقرار الجمعية العامة 313/72، تشجع الوفود على التقيد بمبدأ "البروتوكول محل احترام من الجميع" وتجنب إيراد العبارات البروتوكولية النمطية في بياناتها. وفي القرار نفسه، أوصت الجمعية العامة بضرورة أن يأخذ المتكلمون بعين الاعتبار سرعة إلقاء البيانات مراعاة للحاجة إلى دقة الترجمة الشفوية.

- 8 - ووفقاً لما سبق أن قرره الجمعية العامة وللممارسة المتبعة في اللجنة، ينبغي للوفود ممارسة حقها في الرد في الجلسات الحضورية بحلول نهاية اليوم متى كانت هناك جلسة مقرر عقدهما للنظر في البند ذي الصلة من جدول الأعمال في ذلك اليوم، أو عند اختتام النظر في البند إذا كان ذلك أقرب. وينبغي أن يقتصر عدد مداخلات الوفد في إطار ممارسته لحق الرد في جلسة من الجلسات على مداخلتين اثنتين لكل بند، على ألا تتجاوز مدة المداخلة الأولى خمس دقائق ومدة المداخلة الثانية، إن وجدت، ثلاث دقائق.

- 9 - ووفقاً كذلك لما سبق أن قرره الجمعية العامة وللممارسة المتبعة في اللجنة، ينبغي أن تقتصر مدة تعليقات التصويت على خمس دقائق، وأن تقتصر مدة النقاط النظامية على ثلاث دقائق.

#### مرافق المؤتمرات وترتيبات الجلسات

- 10 - تُعقد الجلسات الحضرية للجنة الثانية في الساعة 10:00 والساعة 15:00 في غرفة الاجتماعات 2، ما لم يُذكر خلاف ذلك. وتشدد الجمعية العامة على الأهمية القصوى لمراعاة الدقة في المواعيد ضماناً للفعالية والانضباط في تنظيم الأعمال وتحقيقاً للوفورات في الأمم المتحدة. وفي هذا الصدد، تجاوزت الجمعية العامة عن تطبيق المادة 108 من نظامها الداخلي التي تقتضي حضور ربع عدد أعضاء اللجنة على الأقل لإعلان افتتاح الجلسة والسماح ببدء المناقشة.

#### المشاورات غير الرسمية

- 11 - وفقاً للممارسة المتبعة، يكون الغرض من المشاورات غير الرسمية هو إبداء ملاحظات عامة بشأن المقترحات واعتمادها بشرط الاستشارة. وتُجري كل أعمال الصياغة على مستوى المشاورات غير الرسمية الجانبية (دون ترجمة شفوية أو خدمات أخرى) وينظمها الميسرون المعينون لهذا الغرض. ويتولى المكتب تنسيق وضع جدول زمني شامل للمشاورات غير الرسمية، خلال ساعات الاجتماعات المعتادة، مع تجنب تزامن المفاوضات قدر الإمكان.

#### تقرير المجلس الاقتصادي والاجتماعي

- 12 - عملاً بالفقرة 4 (ج) من الجزء دال من مرفق قرار الجمعية العامة 316/58، يتعين النظر في البند المعنون "تقرير المجلس الاقتصادي والاجتماعي" بكامله في جلسة عامة؛ غير أن مكتب الجمعية العامة أوضح بعد ذلك أن الأجزاء ذات الصلة من الفصل الأول من التقرير المدرجة تحت بنود جدول الأعمال التي أحيلت بالفعل إلى اللجان الرئيسية ستنتظر فيها اللجنة المعنية لكي تتخذ الجمعية العامة إجراء نهائياً بشأنها (انظر A/59/250/Add.1، الفقرة 4).

#### اختتام أعمال اللجنة

- 13 - في ضوء عدد الجلسات المتاحة للجنة الثانية، حُدِّد يوم 22 تشرين الثاني/نوفمبر 2023 موعداً لاختتام أعمالها.

## المرفق

## مشروع برنامج عمل اللجنة الثانية

الخميس، 28 أيلول/سبتمبر 2023

13:00-10:00

جلسة تنظيمية

البند 135: تخطيط البرامج

## الأسبوع من 2 إلى 6 تشرين الأول/أكتوبر 2023

الاثنين، 2 تشرين الأول/أكتوبر

13:00-10:00

كلمة رئيسية

افتتاح المناقشة العامة

18:00-15:00

المناقشة العامة (تابع)

الثلاثاء، 3 تشرين الأول/أكتوبر

13:00-10:00

المناقشة العامة (تابع)

18:00-15:00

المناقشة العامة (اختتام)

الأربعاء، 4 تشرين الأول/أكتوبر

18:00-15:00

بيانات استهلالية ومناقشة عامة بشأن ما يلي:

البند 20: مجموعات البلدان التي تواجه أوضاعا خاصة:

(أ) متابعة مؤتمر الأمم المتحدة الخامس المعني بأقل البلدان نموًا

(ب) متابعة مؤتمر الأمم المتحدة الثاني المعني بالبلدان النامية غير الساحلية

الخميس، 5 تشرين الأول/أكتوبر

13:00-10:00 و 18:00-15:00

بيانات استهلالية ومناقشة عامة مشتركة بشأن ما يلي:

**البند 16: المسائل المتعلقة بسياسات الاقتصاد الكلي:**

- (أ) التجارة الدولية والتنمية
- (ب) النظام المالي الدولي والتنمية
- (ج) القدرة على تحمل الدين الخارجي والتنمية
- (د) السلع الأساسية
- (هـ) الشمول المالي من أجل تحقيق التنمية المستدامة
- (و) تعزيز التعاون الدولي لمكافحة التدفقات المالية غير المشروعة وتوطيد الممارسات الجيدة بشأن إعادة الأصول لتعزيز التنمية المستدامة
- (ز) تشجيع الاستثمارات من أجل التنمية المستدامة
- (ح) تعزيز التعاون الدولي الشامل والفعال بشأن المسائل الضريبية في الأمم المتحدة

**البند 17: متابعة وتنفيذ نتائج المؤتمرات الدولية لتمويل التنمية**

الجمعة، 6 تشرين الأول/أكتوبر

13:00-10:00 و 18:00-15:00

بيانات استهلاكية ومناقشة عامة مشتركة بشأن ما يلي:

**البند 15: تسخير تكنولوجيات المعلومات والاتصالات لأغراض التنمية المستدامة**

**البند 19: العولمة والترابط:**

- (أ) تسخير العلم والتكنولوجيا والابتكار لأغراض التنمية المستدامة
  - (ب) الثقافة والتنمية المستدامة
  - (ج) التعاون الإنمائي مع البلدان المتوسطة الدخل
- 15:00: الموعد النهائي لتقديم مشاريع المقترحات في إطار البند 20 وبنديه الفرعيين (أ) و (ب)

**الأسبوع من 9 إلى 13 تشرين الأول/أكتوبر 2023**

الاثنين، 9 تشرين الأول/أكتوبر

13:00-10:00 و 18:00-15:00

بيانات استهلاكية ومناقشة عامة بشأن ما يلي:

## البند 18: التنمية المستدامة:

- (أ) صوب تحقيق التنمية المستدامة: تنفيذ خطة التنمية المستدامة لعام 2030،  
بوسائل منها الاستهلاك والإنتاج المستدامان، استناداً إلى جدول أعمال  
القرن 21
- (ب) متابعة وتنفيذ إجراءات العمل المعجل للدول الجزرية الصغيرة النامية (مسار  
ساموا) واستراتيجية موريشيوس لمواصلة تنفيذ برنامج العمل من أجل التنمية  
المستدامة للدول الجزرية الصغيرة النامية
- (ج) الحد من مخاطر الكوارث
- (د) حماية المناخ العالمي لمنفعة الأجيال البشرية الحالية والمقبلة
- (هـ) تنفيذ اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة التصحر في البلدان التي تعاني من  
الجفاف الشديد و/أو من التصحر، وبخاصة في أفريقيا
- (و) اتفاقية التنوع البيولوجي
- (ز) التعليم من أجل التنمية المستدامة
- (ح) ضمان حصول الجميع بتكلفة ميسورة على خدمات الطاقة الحديثة الموثوقة  
والمستدامة
- (ط) مكافحة العواصف الرملية والترابية
- (ي) تعزيز التعاون في مجال الإدارة المتكاملة للمناطق الساحلية من أجل تحقيق  
التنمية المستدامة

15:00: الموعد النهائي لتقديم مشاريع المقترحات في إطار البند 16 والبنود الفرعية من (أ) إلى (د)،  
والبند 17

الثلاثاء، 10 تشرين الأول/أكتوبر

13:00-10:00

جلسة مشتركة مع المجلس الاقتصادي والاجتماعي<sup>(1)</sup>

18:00-15:00

مناقشة عامة بشأن ما يلي:

البند 18: التنمية المستدامة، والبنود الفرعية من (أ) إلى (ي) (اختتام)

15:00: الموعد النهائي لتقديم مشاريع المقترحات في إطار البند 15، والبند 19 والبنود الفرعية من (أ) إلى (ج)

(1) ستتاح مذكرة مفاهيمية على الموقع الشبكي للجنة  
(<http://www.un.org/ar/ga/second/77/events.shtml>) (<http://www.un.org/en/ga/second/78/events.shtml>).

الأربعاء، 11 تشرين الأول/أكتوبر

13:00-10:00 و 18:00-15:00

بيانات استهلالية ومناقشة عامة مشتركة بشأن ما يلي:

البند 21: القضاء على الفقر وقضايا إنمائية أخرى:

(أ) تنفيذ عقد الأمم المتحدة الثالث للقضاء على الفقر (2018-2027)

(ب) القضاء على الفقر في الريف من أجل تنفيذ خطة التنمية المستدامة

لعام 2030

البند 23: التنمية الزراعية والأمن الغذائي والتغذية:

(أ) التنمية الزراعية والأمن الغذائي والتغذية

(ب) الألياف النباتية الطبيعية والتنمية المستدامة

15:00: الموعد النهائي لتقديم مشاريع المقترحات في إطار البنود الفرعية من (هـ) إلى (ج) من البند 16

الخميس، 12 تشرين الأول/أكتوبر

13:00-10:00 (جلسة غير رسمية)

مناسبة جانبية<sup>(2)</sup>

18:00-15:00

بيانات استهلالية ومناقشة عامة بشأن ما يلي:

البند 22: الأنشطة التنفيذية من أجل التنمية:

(أ) الأنشطة التنفيذية التي تضطلع بها منظومة الأمم المتحدة من أجل التنمية

(ب) التعاون فيما بين بلدان الجنوب من أجل التنمية

15:00: الموعد النهائي لتقديم مشاريع المقترحات في إطار البند 18 والبندين الفرعيين (أ) و (ب)

الجمعة، 13 تشرين الأول/أكتوبر

13:00-10:00

مناقشة عامة بشأن ما يلي:

البند 22: الأنشطة التنفيذية من أجل التنمية وبنداه الفرعيان (أ) و (ب) (اختتام)

15:00: الموعد النهائي لتقديم مشاريع المقترحات في إطار البند 21 وبنديه الفرعيين (أ) و (ب) والبند 23

وبنديه الفرعيين (أ) و (ب)

(2) ستتاح مذكرة مفاهيمية على الموقع الشبكي للجنة ([www.un.org/en/ga/second/78/events.shtml](http://www.un.org/en/ga/second/78/events.shtml)).

## الأسبوع من 16 إلى 20 تشرين الأول/أكتوبر 2023

الاثنين، 16 تشرين الأول/أكتوبر

13:00-10:00 (جلسة غير رسمية)

حوار مع الأمناء التنفيذيين للجان الإقليمية<sup>(3)</sup>

18:00-15:00

بيانات استهلالية ومناقشة عامة بشأن ما يلي:

البند 59: السيادة الدائمة للشعب الفلسطيني في الأرض الفلسطينية المحتلة، بما فيها القدس الشرقية، وللسكان العرب في الجولان السوري المحتل على مواردهم الطبيعية

15:00: الموعد النهائي لتقديم مشاريع المقترحات في إطار البنود الفرعية من (ج) إلى (و) من البند 18

الثلاثاء، 17 تشرين الأول/أكتوبر

15:00: الموعد النهائي لتقديم مشاريع المقترحات في إطار البند 22 وبنديه الفرعيين (أ) و (ب)

الأربعاء، 18 تشرين الأول/أكتوبر

15:00: الموعد النهائي لتقديم مشاريع المقترحات في إطار البنود الفرعية من (ز) إلى (ي) من البند 18،  
والبند 59

## الأسبوع من 6 إلى 10 تشرين الثاني/نوفمبر 2023

الخميس، 9 تشرين الثاني/نوفمبر

13:00-10:00

عرض مشاريع المقترحات والبت فيها<sup>(4)</sup>

## الأسبوع من 13 إلى 17 تشرين الثاني/نوفمبر 2023

الثلاثاء، 14 تشرين الثاني/نوفمبر

13:00-10:00

البت في مشاريع المقترحات<sup>(4)</sup>

15:00: الموعد النهائي لتقديم مشاريع المقترحات بصيغتها النهائية

(3) ستتاح مذكرة مفاهيمية على الموقع الشبكي للجنة ([www.un.org/en/ga/second/78/events.shtml](http://www.un.org/en/ga/second/78/events.shtml)).

(4) جلسات اللجنة المخصصة للبت في مشاريع المقترحات حُدثت تواريخها بصورة مبدئية، وسيتوقف عقدها في تلك التواريخ و/أو تحديد تواريخ جديدة لها على مدى توافر الوثائق.



الخميس، 16 تشرين الثاني/نوفمبر

13:00-10:00

البت في مشاريع المقترحات<sup>(4)</sup>

**الأسبوع من 20 إلى 24 تشرين الثاني/نوفمبر 2023**

الثلاثاء، 21 تشرين الثاني/نوفمبر

18:00-15:00 و 13:00-10:00

البت في مشاريع المقترحات<sup>(4)</sup>

الأربعاء، 22 تشرين الثاني/نوفمبر

13:00-10:00

مناقشة عامة بشأن ما يلي:

**البند 120: تنشيط أعمال الجمعية العامة**

البت في مشاريع المقترحات<sup>(4)</sup>

18:00-15:00

البت في مشاريع المقترحات<sup>(4)</sup>

اختتام أعمال اللجنة الثانية